BERGEON

SWISS · MANUFACTURE · 1791

FOCUS

EN / ES

BERGEON MANUFACTURED

TRADITION | EQUIP AND ACCOMPANY

BERGEON, a manufacturer of professional tools and Equipment, has been working with watch brands and service centers for over 230 years. A leading company on the market, it offers the most comprehensive range of watchmaking tools in the sector: from screwdrivers to complete watchmakers' workbenches.

Constantly attentive to the needs of its customers, the company constantly offers innovations of products always more efficient and qualitative.

MASTERY | KNOW-HOW AND INDUSTRIAL PROCESS

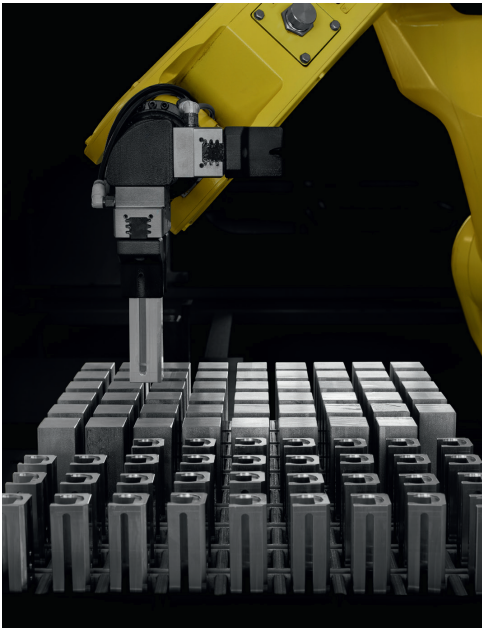
BERGEON now masters its industrial processes and the technological know-how required to design and manufacture its tools within its factory. The integration of its various historical production sites has made it possible to concentrate high-performance equipment and the more than a century of know-how under the same roof. Complete control of the production chain guarantees the constant quality of its products. The production capacity ensures the continuity of deliveries throughout the world.

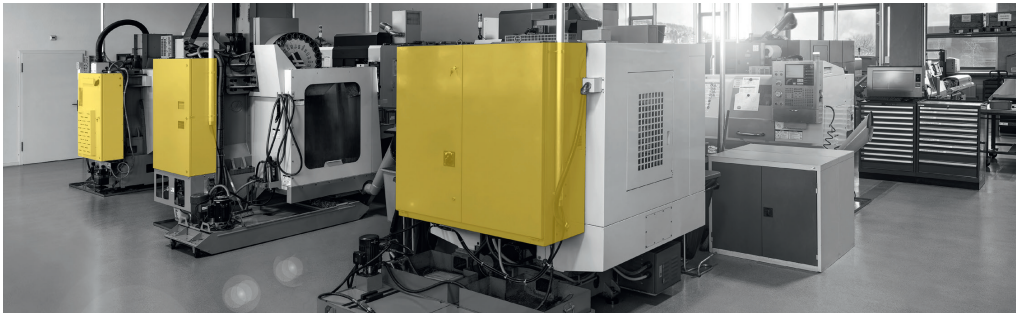
PRODUCTION | MANUFACTURING OF LATEST GENERATION

- 75% of BERGEON products are manufactured in-house and 25% are subcontracted in the region of Arc Jurassian.
- 14 CNCs (6 lathes, 2 thread lathes, 6 CNCs (3-4 axes) with robot
- Tribofinishing
- 2 fiber laser engraving units (ferrous and non-ferrous metals)
- In-house prototyping
- Product development according to customer specifications
- Customizable products
- Technical support, maintenance and after-sales service

INNOVATION | FROM IDEA TO DESIGN

The BERGEON R&D department has engineers, builders, drafters and designers who create and develop new products to meet the needs of its customers. Curious and attentive to the latest technologies, they design the products of tomorrow and reindustrialize others for greater performance.





TRADICIÓN | PARA EQUIPAR Y ACOMPAÑAR

BERGEON, fabricante de herramientas y equipos profesionales, lleva más de 230 años colaborando con marcas de relojes y centros de servicio. Como empresa de referencia en el mercado, ofrece la gama de herramientas de relojería más completa del sector: desde destornilladores hasta bancos de trabajo completos para relojeros.

Siempre atento a las necesidades de sus clientes, la empresa ofrece innovaciones periódicas para conseguir productos cada vez más eficaces y de mayor calidad.

CONTROL | CONOCIMIENTOS TÉCNICOS Y PROCESO INDUSTRIAL

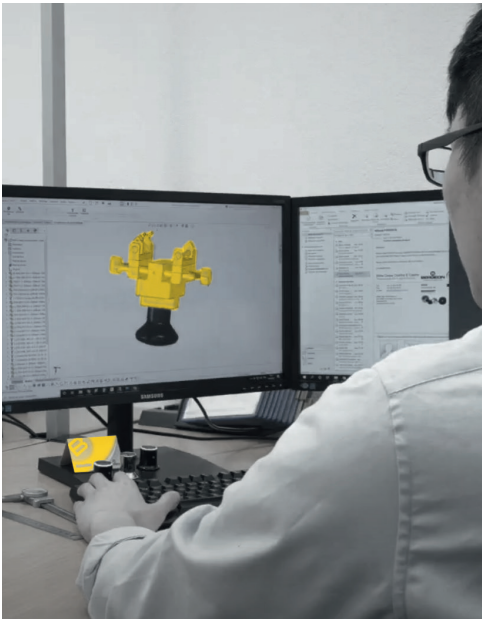
Hoy en día, BERGEON domina sus procesos industriales y los conocimientos tecnológicos necesarios para diseñar y fabricar sus herramientas en su fábrica. La integración de sus distintos centros de producción históricos ha permitido reunir bajo un mismo techo equipos de alto rendimiento y más de cien años de conocimientos técnicos. El control total de la cadena de producción garantiza la calidad constante de sus productos. La capacidad de producción garantiza la continuidad de las entregas en todo el mundo.

PRODUCCIÓN | MANUFACTURA DE ÚLTIMA GENERACIÓN

- *El 75% de los productos BERGEON se fabrican en la empresa y el 25% se subcontratan en el Arc Jurassien.*
- *14 CNC (6 tornos, 2 atornilladoras, 6 CNC (3-4 ejes) con robot*
- *Triboacabado*
- *2 unidades de grabado por láser de fibra (metales ferrosos y no ferrosos)*
- *Creación de prototipos en la empresa*
- *Desarrollo de productos según las especificaciones del cliente*
- *Productos personalizables*
- *Asistencia técnica, mantenimiento y servicio posventa*

INNOVACIÓN | DE LA IDEA AL DISEÑO

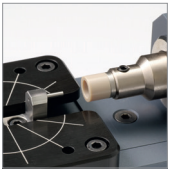
El departamento de R&D de BERGEON cuenta con ingenieros, constructores, delineantes y diseñadores que crean y desarrollan nuevos productos para satisfacer las necesidades de sus clientes. Curiosos y atentos a las últimas tecnologías, piensan en los productos del mañana y reindustrializan otros para obtener un rendimiento cada vez mayor.



BERGEON
SWISS · MANUFACTURE · 1791

9830

SWISS MADE



268 x 200 x 78 mm

Device for removing tubes, correctors and pushers with assortment of stakes, in a case

Composition of the assortment: 21 steel stakes, on stand

Stakes for the drive-out support

- 4 stakes to drive-out tubes
- 5 stakes to drive-out correctors and pushers

Stakes for the broach

- 5 stakes to drive-in tubes
- 1 conical and centring stake
- 4 hollow stakes to drive-out pushers (2 with active part in brass and 2 with active part in PEEK)
- 1 stake, concave R5, to drive-in pushers (with active part in PEEK)
- 1 stake, truncated cone, to drive-in correctors (with active part in PEEK)

- Supplied with 2 hexagonal keys for assembling and removing the stakes from the drive-out support and the broach

9830-AS: Device only, with 2 hexagonal keys, without stakes / **9830-S:** Stand alone

Apparato para sacar los tubos, correctores y pulsadores, con surtido de tases, en estuche

Composición del surtido: 21 tases de acero, sobre base

Tases para el soporte de extración

- *4 tases para sacar los tubos*
- *5 tases para sacar los correctores y embutidores*

Tases para husillo

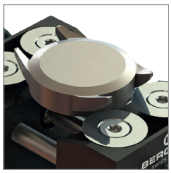
- *5 tases para embutir los tubos*
- *1 tás cónico y centrado*
- *4 tases hueco para embutir los embutidores (2 con parte activa de latón y 2 con parte activa de PEEK)*
- *1 tás concavo R5 para sacar los embutidores (con parte activa de PEEK)*
- *1 tás cono truncado para sacar los correctores (con parte activa de PEEK)*

- *Se suministra con 2 llaves hexagonales para montar y desmontar los tases del soporte y el husillo*

9830-AS: *Sólo aparato, con 2 llaves hexagonales, sin tases /* ***9830-S:*** *Base sólo*

9810

SWISS MADE



130 x 60 x 70 mm
510 g

Device for removing watch pressured bezels

Easy-to-use device for removing chased watch pressured bezels. The frame is made of POM to protect watch cases. It has four circular hardened steel knives, carefully integrated into the frame, removable and resharpenable, for use all round.

- Opening capacity; case Ø from 17 to 60 mm
- Supplied with a torx spanner (TX30) for mounting and dismounting the knives.

Dispositivo para quitar biseles de presión

Dispositivo fácil de usar para quitar biseles de reloj presionados. El armazón en POM protege las cajas de los relojes. Dispone de cuatro cuchillas circulares de acero templado, cuidadosamente integradas en el armazón desmontables y reafilables para su uso en todo momento.

- *Capacidad de apertura; Ø de caja de 17 a 60 mm*
- *Se suministra con una llave tork (TX30) para montar y desmontar las cuchillas.*

8804

SWISS MADE

517 g

120 x 120 x 40 mm

MAGNET-O demagnetiser

Magnetic fields affect the running accuracy of mechanical watches, which may advance or lag. It is a good idea to demagnetise the mechanism after each overhaul or cleaning, whether it is complete or dismantled.

Tools can also be a «source of danger» and carry magnetism. That's why we recommend demagnetising them before using them on watches.

At the touch of a button, the MAGNET-O demagnetises a complete watch, dismantled parts, cases or tools in a few thousandths of a second. Warning: quartz electronic watches must not be demagnetised.

- Black anodised aluminium case.
- Power supply: 1 USB-C cable.
- Operating time: ~ 400 starts and demagnetisations.

Desmagnetizador MAGNET-O

Los campos magnéticos afectan a la precisión de marcha de los relojes mecánicos, que pueden adelantarse o atrasarse. Conviene desmagnetizar el mecanismo después de cada revisión o limpieza, tanto si está completo como desmontado.

Las herramientas también pueden ser una «fuente de peligro» y transportar magnetismo. Por eso recomendamos desmagnetizarlas antes de utilizarlas en los relojes.

Con sólo pulsar un botón, el MAGNET-O desmagnetiza un reloj completo, piezas desmontadas, cajas o herramientas en unas milésimas de segundo. Atención: los relojes electrónicos de cuarzo no deben desmagnetizarse.

- *Caja de aluminio anodizado negro.*
- *Alimentación: 1 cable USB-C.*
- *Tiempo de funcionamiento: ~ 400 arranques y desmagnetizaciones.*

EASYWINDER

31408-E

31408-S-SET

S3 S4 S5 S6 S7

BERGEON MANUFACTURED

31408

SWISS MADE

Ø 18 x 135 mm
80 g

Motorized watch winder

- Anodised aluminium body
- Modes: «Stop», «Left-hand winding» and «Right-hand winding
- Activation of the rotation by pressing the crown or by pulling the ring slightly
- Battery: Nimh LR03 (AAA)
- Battery life: 120 minutes on full charge
- Disengagement by direct friction
- Universal elastomer coupling
- No-load speed of 150 rpm
- Maximum torque of 40 mNm
- Supplied in black box with:
  2x rechargeable batteries and mini USB charger + mains adapter
  1x stainless steel screwdriver Ø 2.00 N° 30081-200
  1x interchangeable tip with standard eraser N° 31408-E

- **31408-S-SET:** Set of 5 silicone tips for changing the date

Bobinador de relojes motorizado

- *Cuerpo de aluminio anodizado*
- *Modos: «Parada», «Bobinado a la izquierda» y «a la derecha»*
- *Activación de la rotación presionando la corona o tirando ligeramente del anillo*
- *Batería: Nimh LR03 (AAA)*
- *Duración de la batería: 120 minutos con carga completa*
- *Desenganche por fricción directa*
- *Acoplamiento universal de elastómero*
- *Velocidad en vacío de 150 rpm*
- *Par máximo de 40 mNm*
- *Se entrega en caja negra con:*
  2 baterías recargables y cargador mini USB + adaptador de red
  1x destornillador de relojero de acero inoxidable Ø 2.00 Nº 30081-200
  1 broca intercambiable con goma de borrar estándar N° 31408-E

31408-S-SET: *Juego de 5 brocas de silicona para cambiar la fecha*

5700-Z-BD

SWISS MADE

180 x 256 x 460 mm

3.265 g

Device with torque spindle for opening and closing waterproof watch cases

The new version of the 5700 device is fitted with a torque spindle for safe, precise screwing of watch case backs. Equipped with a very stable base, the new device allows the screwing operation to be carried out in complete safety.

Unidirectional torque release (clockwise).
Tightening power: 1 to 5 Nm.
Handwheel: Ø 160 mm. Wooden stand: 180 x 256 mm.

Supplied with:

- 1 superior vice, opening up to Ø 60 mm, N° 5700-04-G.
- 6 pairs of chucks, N° 2835-A, -B -C, -D, -E and -F.
- 4 pairs of reversible caseholder dies (lug widths: 9/11, 13/15, 17/19 and 20/22 mm), N° 5700-B, -C, -D and -E.
- 1 wooden stand.

Prensa con husillo de dinamométrico para abrir y cerrar las cajas de relojes impermeables

La nueva versión de la prensa 5700 está equipada con un husillo de dinamométrico para atornillar con seguridad y precisión los fondos de las cajas de reloj. Equipada con una base muy estable, la nueva potenza permite realizar la operación de atornillado con total seguridad.

Liberación de torsión unidireccional (en el sentido horario).
Potencia de apriete: de 1 a 5 Nm.
Volante: Ø 160 mm. Zócalo de madera: 180 x 256 mm.

Suministrada con:

- *1 tornillo superior, apertura hasta Ø 60 mm, N° 5700-04-G.*
- *6 pares de perros, N° 2835-A, -B -C, -D, -E y -F.*
- *4 pares de mordazas reversibles porta-cajas (entre asas: 9/11, 13/15, 17/19 y 20/22 mm), N° 5700-B, -C, -D y -E.*
- *1 zócalo de madera.*

8250

SWISS MADE

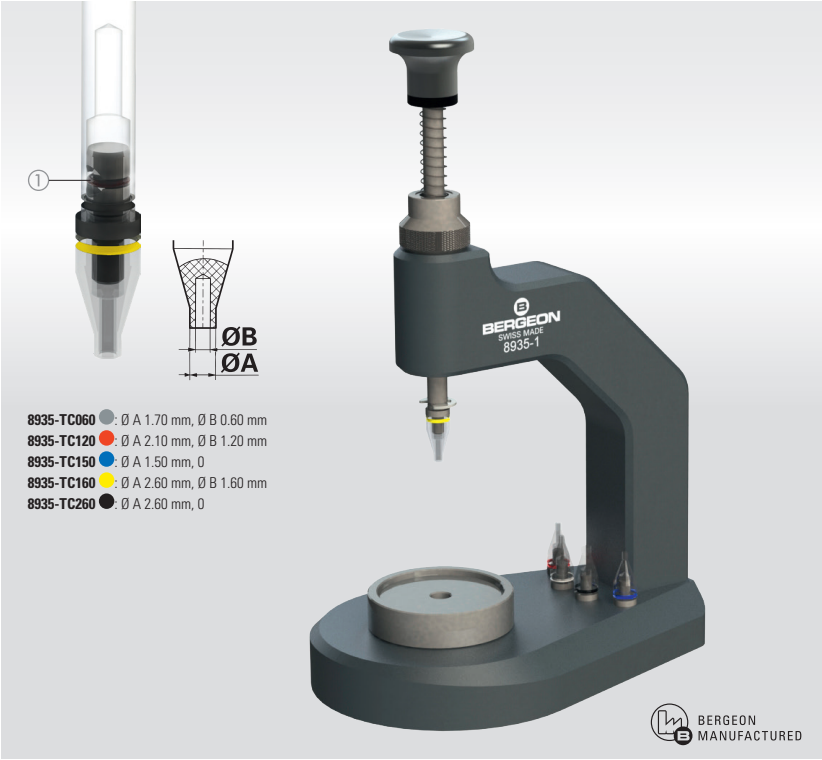
125 x 187 x 99 mm
840 g

Device for fitting glasses and snap-on case backs

- Anodized aluminum frame with non-slip base
- Linear spindle with anti-rotation
- Spoked handwheel Ø 100 mm
- Spindles and dies holders with M6 thread
- Free **H**eight: ~ 60 mm
- Compatible with Dies from the ranges N° 5499, N° 5500, N° 6527 and N° 7499
- Supplied with: die holder N ° 5500-T21, height 21 mm
- Optional: die holder N° 5500-T05, height 5 mm and N° 5500-T28 height 28 mm

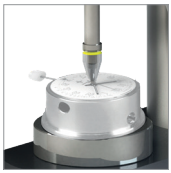
Prensa para colocar cristales y cerrar fondos a presión

- *Estructura de aluminio anodizado con base antideslizante*
- *Husillo lineal con antirrotación*
- *Volante de radios Ø 100 mm*
- *Husillos y soportes de tases con rosca M6*
- *Altura libre (**H**): ~ 60 mm*
- *Compatible con tases de gamas N° 5499, N° 5500, N° 7499 y N° 6527*
- *Suministrado con: soporte de tás N ° 5500-T21, altura 21 mm*
- *Opcional: soporte de tás N° 5500-T05, altura 5 mm y N° 5500-T28 altura 28 mm*



8935-1

SWISS MADE



175 x 70 x 100 mm
465 g

Setting tool with 1 runner for hands

Device for precise and controlled setting of watch hands. The tip is held in the spindle by an o'ring, which allows a quick change ①.

- Anodised aluminium structure
- Stakes made of synthetic material, quick-change
- Base Ø 31 mm
- Enhanced guidance of the spindles
- Precision alignment spindles / base
- Compatible with movement holders Bergeon N° 7100 and with the B-Force N° 8935-KCF, power sensor device

Prensa con 1 husillo para colocar las agujas

Dispositivo para el ajuste preciso y controlado de las manecillas del reloj ①.

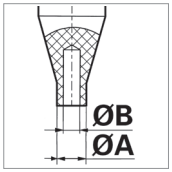
- *Estructura de aluminio anodizado*
- *Tases en material sintético, cambio rápido*
- *Base Ø 31 mm*
- *Guiado preciso de los husillos*
- *Alineación de precisión husillos /base*
- *Compatible con las Porta-máquinas Bergeon N° 7100 y con B-Force, kit de sensor de fuerza N° 8935-KCF*

7100-...

8935-KCF

6935-TP

SWISS MADE



176 x 40 x 26 mm
65 g

Set of 5 Peek stakes for hands

For setting tools 6012, 8935 and hand setting tools 8404-16.

Stakes

- **6935-TP060:** grey, ØA 1.70 mm, ØB 0.60 mm
- **6935-TP120:** red, ØA 2.10 mm, ØB 1.20 mm
- **6935-TP160:** yellow, ØA 2.60 mm, ØB 1.60 mm
- **6935-TPL150:** blue, undrilled, ØA 1.50 mm
- **6935-TPL260:** black, undrilled, ØA 2.60 mm
  The Ø 2.60 mm is to be amended by the end-user according to his needs

Juego de 5 tases de Peek para agujas

Para potenzas 6012, 8935 y útiles coloca agujas 8404-16.

Tases

- ***6935-TP060:*** *gris, ØA 1.70 mm, ØB 0.60 mm*
- ***6935-TP120:*** *rojo, ØA 2.10 mm, ØB 1.20 mm*
- ***6935-TP160:*** *amarillo, ØA 2.60 mm, ØB 1.60 mm*
- ***6935-TPL150:*** *azul, sin agujeros, ØA 1.50 mm*
- ***6935-TPL260:*** *negro, sin agujeros, ØA 2.60 mm*
  El Ø 2.60 mm es un esbozo destinado a ser modificado por el usuario según necesidades.

15285-

SWISS MADE

BERGEON MANUFACTURED

Staking tools and friction jewelling outfit, in a case

The staking tools **15285-B** et **-D** are made of die-cast alloy, and the staking tools **15285-93C** et **140.92** made of machined cast alloy.

Guiding canon **Ø 4.7 mm.**

All four are supplied in a case with an assortment of numbered pushers and stakes, as well as pushers for one of them. Bases are included to accommodate these tools.

On request, a wooden box * (traditional) can be supplied separately.

Máquina dremachadora y a embutir, en una maleta

*Las máquinas **15285-B** y **-D** son de fundición inyectada, y las máquinas **15285-93C** y **140.92** son de fundición mecanizada.*

*Tubo de guía **Ø 4.7 mm.***

Las cuatro máquinas se suministran en un estuche con un surtido de punzones de remache y tases numerados, así como embutidores para una de ellas. Se incluyen soportes para alojar estas herramientas.

*Una caja de almacenamiento de madera * (tradicional) está disponible por separado a la demanda.*

15285-140.92

STAR Staking tool and friction jewelling outfit, made of machined cast alloy, with 105 punches, 12 pushers and 25 stakes, with base.

Máquina remachadora y a embutir STAR, de fundición mecanizado, con 105 punzones, 12 embutidores y 25 táses, con zócalo.

15285-93C

STAR Staking tool and friction jewelling outfit, made of machined cast alloy, with 120 punches and 24 stakes, with base.

Máquina remachadora y a embutir STAR, de fundición mecanizado, con 120 punzones y 24 táses, con zócalo.

15285-D

Staking tool, made of die-cast alloy, with 100 punches and 20 stakes, with base.

Máquina remachadora, de fundición inyectada, con 100 punzones y 20 táses, con zócalo.

15285-B

Staking tool, made of die-cast alloy, with 50 punches and 10 stakes, without base.

Máquina remachadora, de fundición inyectada, con 50 punzones y 10 táses, sin zócalo.

* on request
* *a la demanda*

31300-P

SWISS MADE

185 x 100 x 60 mm
510 g

SEITZ by Bergeon Jewelling tool

1. Roller lever to reduce frictional forces
2. Micrometric adjustment to 0.01 mm of the driving height.

- Anodized aluminum frame with non-slip base
- 4H7 reaming in spindle and base
- Useful working height 24 mm
- Spindle with low coefficient of friction thanks to a bronze bearing
- Detachable spindle
- Removable lever to use the tool as a reaming tool

31300

31300-ASS

Potenza SEITZ by Bergeon para colocar las piedras

1. *Palanca de rodillo para reducir las fuerzas de fricción*
2. *Ajuste micrométrico a 0,01 mm de la altura de colocación*

- *Estructura de aluminio anodizado con base antideslizante*
- *Alisadura 4H7 en el husillo y base*
- *Altura útil de trabajo 24 mm*
- *Husillo con bajo coeficiente de fricción gracias a un cojinete de bronce*
- *Husillo desmontable*
- *Palanca extraíble para usar la prensa como prensa alisadora*

31006-S12

31006 ...

SWISS MADE

31006

31006-AM

Assortment of 12 cutters with 1 cutter-holder on rotating base

Cutters made of hardened steel (63 HRC), schank Ø 4.7 mm. for use on staking tools with a **Ø 4.70 mm** guiding canon, such as staking tools in the 15285, 8745 or 6780 ranges.
These cutters may be used with the SEITZ staking tool.
Base made of POM (Ø 44 x 32 mm).

- 4 chamfering tools (Ø 2.00, 3.00, 4.00 mm).
- 4 cutter removers (Ø 1.30, 2.50, 4.00 mm).
- 2 cutter removers, 4 cutting edges (Ø 3.00, 4.00 mm).
- 2 conical cutters, 60° (Ø 3.00, 4.50 mm).
- 1 double cutter-holder.

31006-M

31006-D

31006-B

Surtido de 12 fresas con 1 mango soporte de fresa sobre base giratoria

*Fresas de acero templado (63 HRC), Eje Ø 4.7 mm, para utilizar en máquinas dremachadoras con tubo de guía de **Ø 4,70 mm,** como las máquinas de las gamas 15285, 8745 o 6780.*
Base giratoria de POM (Ø 44 x 32 mm).

- *4 fresas de abiselar (Ø 2.00, 3.00, 4.00 mm).*
- *4 fresas de desbarbar (Ø 1.30, 2.50, 4.00 mm).*
- *2 fresas de desbarbar, 4 dientes (Ø 3.00, 4.00 mm).*
- *2 fresas cónicas, 60° (Ø 3.00, 4.50 mm).*
- *1 mango doble soporte-fresa.*

1895-AC6

SWISS MADE

1895-1	Ø 1.75 / 1.85 mm
1895-2	Ø 2.10 / 2.35 mm
1895-3	Ø 2.75 / 3.00 mm
1895-4	Ø 3.40 / 3.80 mm
1895-5	Ø 4.10 / 4.70 mm
1895-6	Ø 5.00 / 5.80 mm

120 x 80 x 20 mm

120 g

Assortment of 6 double end wheel countersinks

- Hardened steel wheel
- Stainless steel handle
- In cardboard box

Surtido de 6 fresas de ruedecillas dobles

- *Ruedas de acero templado*
- *Asa de acero inoxidable*
- *En caja de cartón*

1895-P06

7965-MTX

SWISS MADE

7965-MTX-M DI ...

130 x 106 x 27 mm
125 g

Assortment of 3 for bracelet screws

- Stainless steel body with special knurled profile
- Head in self-lubricating, synthetic POM material
- Blades with parallel-flanks made of hardened steel 59 (±1) HRC, Ø 1.20, 1.40 and 1.60 mm
- With a removable drum, ref 7965-T, for increased clamping force

Surtido de 3 destornilladores para tornillos de pulseras

- *Curpo de acero inoxydable con perfil especial*
- *Cabeza de materia sintética POM autolubrificante*
- *Mechas con flancos paralelos de acero templado 59 (±1) HRC, Ø 1.20, 1.40 y 1.60 mm*
- *Con un zambor extraíble, ref 7965-T, par aumentar la fuerza de sujeción*

7965-T

7965-MTX-120

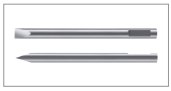
7965-MTX-140

7965-MTX-160

SWISS MADE

- Ø 0.50
- Ø 0.60
- Ø 0.80
- Ø 1.00
- Ø 1.20
- Ø 1.40
- Ø 1.60
- Ø 2.00
- Ø 2.50
- Ø 3.00

30081-...



Assortment of 10 watchmaker's screwdrivers

- Stainless steel body
- Ergonomic head made of POM synthetic material self-lubricating (∅ 13 mm)
- Blade in hardened stainless steel, 54 HRC, N° 6899-M
- With 10 tubes of spare blades

- **30081-AC10:** In cardboard box
- **30081-AM-10:** in plastic case , ideal for transport

Surtido de 10 destornilladores de relojero

- *Cuerpo de acero inoxidable*
- *Cabeza ergonómica en material sintético POM autolubricante (∅ 13 mm)*
- *Mecha de acero inoxidable endurecido, 54 HRC, N° 6899-M*
- *Con 10 tubos de mecha de repuesto*

- ***30081-AC10:** En caja de cartón*
- ***30081-AM10:** En estuche de plástico, ideal para el transporte*

30081-S10

30081-S09

30081-P05

31081-...

SWISS MADE

Non-magnetic watchmaker's screwdriver

- Light and ergonomic
- Anodized aluminum body
- Ergonomic head made of POM synthetic material self-lubricating (∅ 13 mm)
- Conical non-magnetic blade in Declafor 1015, N° 8899-M

Destornillador de relojero no magnético

- *Ligero y ergonómico*
- *Cuerpo de aluminio anodizado*
- *Cabeza ergonómica en material sintético POM autolubricante (∅ 13 mm)*
- *Mecha amagnética cónica en Declafor 1015, N° 8899-M*

31081-AC10

31081-S10

31081-S09

31081-P05

7902-...

SWISS MADE

- Ø 1.00
- Ø 1.20
- Ø 1.40
- Ø 1.60
- Ø 2.00
- Ø 2.50
- Ø 3.00

Ø 13 x 104 mm
32 g

Precision Screwdriver

Suggested for Repairing, Watchmaking and Optics. Used with our accessories range N° 6901-TBPR.

1. Quick adapter in Stainless steel N° 7902-AR
2. 2 Coloured rings for the identification of the blade Ø
3. N° 7902-OR-...
4. Reduction sleeves in Stainless steel Ø ext. of 3 mm and Ø int. of 0.5 to 2.5 mm N° 6895-D

- Body made of anodised aluminium
- Blade made of hardened stainless steel 54HRC N° 6899-M
- Head made of synthetically material POM-C

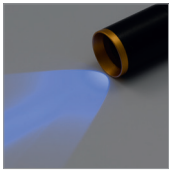
Destornillador de precisión

Destinado para compostura, relojería y óptica. Se utiliza con los accesorios de nuestra gama N° 6901-TBPR.

1. *Adaptador rápido de acero inoxidable N° 7902-AR*
2. *2 anillos de color para la identificación del Ø de la hoja*
3. *N° 7902-OR-...*
4. *Casquillos de redución de acero inoxidable Ø ext. 3 mm y Ø int. 0.5 - 2.5 mm N° 6895-D*

- *Cabeza de 8 lados en material sintético POM-C*
- *Cuerpo de aluminio anodizado*
- *Mecha de acero inoxidable endurecido 54HRC N° 6899-M*

5474



Ø 22 x 107 mm
55 g

UV torch

For checking fluorescent oils and detecting dust. Useful for collectors to reactivate superluminova or authentication.

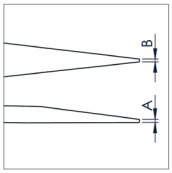
- Made of aluminium.
- Light colour: blue-violet.
- LED type 645 Nm, USB rechargeable battery.

Linterna UV

Para comprobar aceites fluorescentes y detectar polvo. Útil para los coleccionistas para reactivar la superluminova o la autentificación.

- *De aluminio.*
- *Color de la luz: azul-violeta.*
- *LED tipo 645 Nm, batería recargable por USB.*

SWISS MADE



156 x 178 x 21 mm

~ 265 g

BERGEON SELECTED

Assortment of 6 tweezers
In cardboard box.

- **7026-AC6**
  B-JET: made of nonmagnetic steel.
- **7506-AC6**
  B-JET: made of nonmagnetic steel.
  B-NOX: made of stainless steel.
  GF: made of brass with gold flash plating.
  CPR: made of nonmagnetic steel with Peek tips.
  GDR: made of nonmagnetic steel with Delrin tips.

Surtido de 6 pinzas
En caja de cartón.

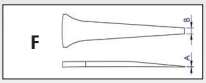
- ***7026-AC6***
  B-JET: de acero antimagnético.
- ***7506-AC6***
  B-JET: de acero antimagnético.
  B-NOX: de acero inoxidable.
  GF: de latón con chapeado oro flash.
  CPR: de acero antimagnético con puntas en Peek.
  GDR: de acero antimagnético con puntas en Derlin.

7026-AC6	HV	%	A	B	mm	mm
7026-1	230	80	0.10	0.15	120	10
7026-2	230	80	0.05	0.15	120	10
7026-3	230	80	0.10	0.15	120	10
7026-5	230	80	0.06	0.10	110	10
7026-AA	230	80	0.30	0.25	125	10
7026-00	230	80	0.50	0.90	120	10

7506-AC6	HV	%	A	B	mm	mm
7024-2	230	65	0.05	0.15	120	10
7024-3	230	65	0.10	0.15	120	10
7027-5	700	**0**	0.06	0.10	110	10
7029-2AM-GF	200	100	0.15	0.30	125	10
6571-CPR-5 ●	1470	100	0.50	0.50	130	10
6571-DGR-3 ○	1300	100	0.50	0.50	130	10

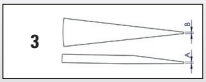
6571-BUR-F

6571-BUR-BR-F



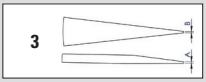
6571-BUR-3

6571-BUR-BR-3



6571-RN-3

6571-RN-BR-3



SWISS MADE

6571-BUR-BR-...

6571-RN-BR-...

130 x 10 mm

~ 17 g

Tweezers with replaceable flat-tipped tips

Ideal for handling needles.

- Nonmagnetic steel tweezers made of C, Cr and Ni
- Replaceable tips
- Industrial standard finish

- **6571-BUR-...:** With wooden tips
- **6571-RN-...:** With red natural resin tips

Pinzas con puntas planas reemplazables

Ideal para la manipulación de agujas.

- *Pinzas de acero antimagnético compuestas de C, Cr y Ni*
- *Puntas reemplazables*
- *Acabado industrial estándar*

- ***6571-BUR-...:*** *Con tapas de madera*
- ***6571-RN-...:*** *Con tapas de resina natural roja*

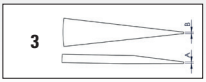
N°	Code	Janka	%	A	B	mm	mm
6571-BUR-F	BUR	2600	100	0.50	2.00	130	10
6571-BUR-3	BUR	2600	100	0.50	0.50	130	10
6571-RN-3	RN	–	100	0.50	0.50	130	10

NEW

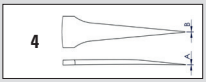
7571-COB

SWISS MADE

7571-COB-3



7571-COB-4



120 x 10 mm
~ 17 g

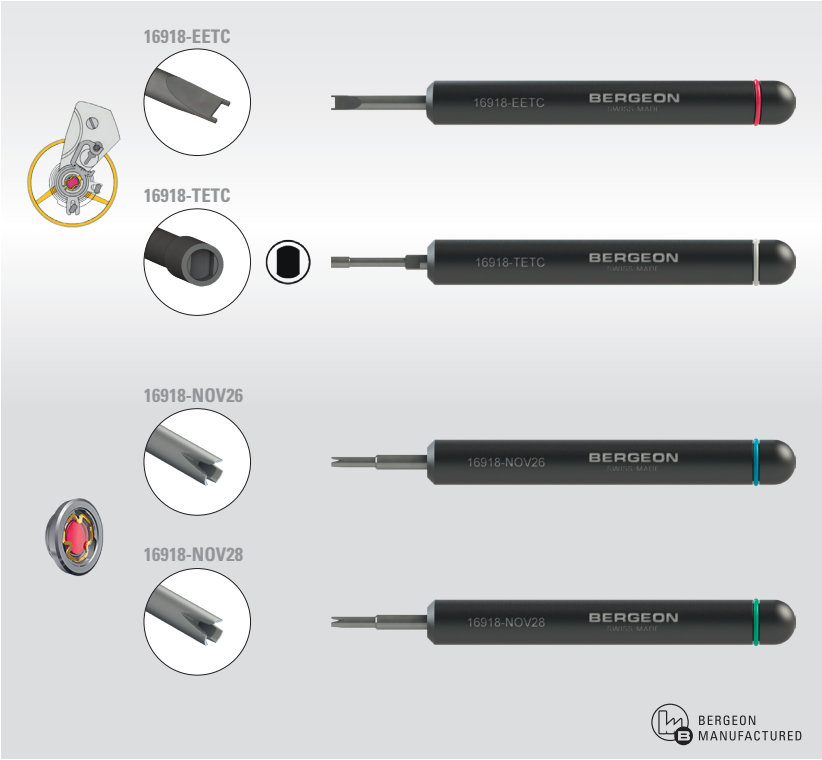
Cobalt alloy tweezers

- Fully non-magnetic
- Very high elasticity and excellent resistance to fatigue, corrosion and acids
- Resistance to temperatures up to approx. 500°C
- Applications: aeronautics, aerospace, watchmaking, electronics, various laboratories

Pinzas de aleación de cobalto

- *Totalmente amagnéticas*
- *Gran elasticidad y excelente resistencia a la fatiga, la corrosión y los ácidos*
- *Resistencia a temperaturas hasta aprox. 500°C*
- *Aplicaciones: aeronáutica, aeroespacial, relojería, electrónica, laboratorios diversos*

N°	Code	HV	%	A	B	mm	mm
7571-COB-3	COB	201	100	0.10	0.15	120	10
7571-COB-4	COB	201	100	0.10	0.10	120	10



16918-...

SWISS MADE

Ø 6 x 63 mm
2.5 g

Tools for ETACHRON pitons and shock spring NOVODIAC®

- Synthetic handle
- Hardened stainless steel tip 54 HRC

- **16918-EETC:** Tool to remove ETACHRON pitons.
- **16918-TETC:** Tool to turn ETACHRON pitons. Fine adjustment of the spiral centering between the racket pins.

- **16918-NOV26:** Tool for shock spring NOVODIAC®. For: ETA 2660 / 2671 / 2688.
- **16918-NOV28:** Tool for shock spring NOVODIAC®. For: ETA 2801 / 2824-2 / 2834-2 / 2836-2.

Herramientas para pitones ETACHRON y muelles antichoque NOVODIAC®

- *Mango sintético*
- *Punta de acero inoxidable templado 54 HRC*

- ***16918-EETC:*** *Herramienta para quitar los pitones ETACHRON.*
- ***16918-TETC:*** *Herramienta para girar los pitones ETACHRON. Ajuste fino del centrado de el espiral entre los pasadores de la raqueta.*

- ***16918-NOV26:*** *Herramienta para los muelles antichoque NOVODIAC®. Para: ETA 2660 / 2671 / 2688.*
- ***16918-NOV28:*** *Herramienta para los muelles antichoque NOVODIAC®. Para: ETA 2801 / 2824-2 / 2834-2 / 2836-2.*

32228

SWISS MADE

252 x 209 x 72 mm

Watch-strap punching device

Tool to make holes in leather straps.

- Perfectly repeatable centre-to-centre distance and anti-rotation ① on the indexing pins to be in line with the existing holes.
- Lateral graduation.
- Supplied with tooling ② for Ø 1.60 mm and 2.00 mm holes.
- In plastic case.

Dispositivo para perforar las pulseras

Dispositivo para la perforación de huecos adicionales en las pulseras de cuero.

- *Distancia de centro a centro perfectamente repetible y antigiro ① en los pernos de indexación para estar en línea con los orificios existentes.*
- *Graduación lateral.*
- *Se suministra con utillaje ② para orificios de Ø 1,60 mm y 2,00 mm.*
- *En estuche de plástico.*

8403

SWISS MADE

20 x 160 mm (open)
56 g

Case opener with bar tool

- Black Soft Touch handle with safety blade lock, press the cross to unlock and close the blade
- Material stainless steel 440/57 HRC

Abrecajas con saca pasadores

- *Mango negro Soft Touch con bloqueo de seguridad de la hoja, pulse la cruz para desbloquear y cerrar la hoja*
- *Material acero inoxidable 440/57 HRC*

9988

SWISS MADE

Ø 50 x 64.5 mm
60 g

Assortment of 10 pins to drive out with pin holder

- 10 pins to drive out in hardened stainless steel (52-54 HRC),
- NO. 6745-G DI ...
- Ø : 0.40, 0.60, 0.70, 0.80, 0.90, 1.00, 1.20, 1.50, 1.80, 2.00 mm
- 1 tempered stainless steel pin holder, No. 6744-PG
- On POM base

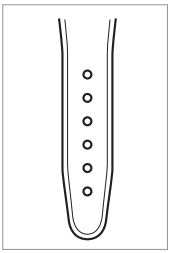
Juego de 10 clavijas con soporte para clavijas

- *10 clavijas de acero inoxidable endurecido (52-54 HRC), nº 6745-G DI ...*
- *Ø : 0,40, 0,60, 0,70, 0,80, 0,90, 1,00, 1,20, 1,50, 1,80, 2,00 mm*
- *1 porta-clavija de acero inoxidable endurecido, nº 6744-PG*
- *En la base de POM*

6745-G DI ...

31225

SWISS MADE



17 x 159 mm
195 g

Plier for punching holes in leather straps

- Made of anodised aluminium
- Lever size: 12 x 159 mm
- Clamp width: 17 mm at clamp rotation axis
- Delivered with 2 punches Ø 1.50 No. 31225-1.50 mm and 2.00 mm No. 31225-2.00

Alicate para perforar correas de cuero

- *De aluminio anodizado*
- *Tamaño de la palanca: 12 x 159 mm*
- *Ancho de la pinza: 17 mm en el eje de rotación de la pinza*
- *Entregado con 2 punzones Ø 1,50 mm nº 31225-1,50 y 2,00 mm nº 31225-2,00*

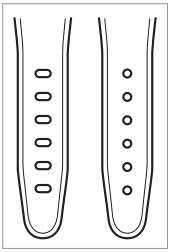
31225-1.00

31225-1.50

31225-2.00

30229

SWISS MADE



L: 160 mm
140 g

Bracelet cutting pliers, with 1 circular punch Ø 2.00 mm

- Lever in anodised aluminium, module in stainless steel
- Punches hardened stainless steel 57-58 HRC
- 1 circular punch Ø 1.20 mm N° 30229-DI 1.20, optional
- 1 rectangular punch 2.10 x 1.60 mm N° 30229-2.60X1.60, optional
- Supplied in a box with additional space for different sized punches

Alicate para perforar correas, con 1 punzón circular Ø 2,00 mm

- *Palanca de aluminio anodizado, módulo de acero inoxidable*
- *Punzones de acero inoxidable, templados 57-58 HRC*
- *1 punzón circular Ø 1,20 mm N° 30229-DI 1,20, opcional*
- *1 punzón rectangular de 2,10 x 1,60 mm N° 30229-2,60X1,60, opcional*
- *Se suministra en un maletín con espacio adicional para punzones de diferentes tamaños*

30229-DI 1.20

30229-DI 2.00

30229-2.60X1.60

31410

SWISS MADE

30410-S-CHC

L: 162 mm

110 g

Plier for cutting rings

These plier have been re-industrialised to improve ergonomics and ensure a comfortable grip. The cobalt steel saw guarantees a clean, precise cut. Suitable for all types of precious metal rings, it can also be used to cut stainless steel. Precise, safe and reliable pliers for professional jewellers.

- Made of anodised aluminium.
- With chromium-cobalt steel saw, Ø 30 mm.

Tenaza para serrar sortijas

Esta tenaza hasidoreindustrializada para mejorar la ergonomía y garantizar un agarre cómodo. La sierra de acero al cobalto garantiza un corte limpio y preciso. Adecuada para todo tipo de anillos de metales preciosos, también puede utilizarse para cortar acero inoxidable. Tenaua precisa, segura y fiable para joyeros profesionales.

- *De aluminio anodizado.*
- *Con sierra de acero cromo-cobalto, Ø 30 mm.*

4469

Ø 62 x 18 mm
96 g

Semi-achromatic hand magnifier

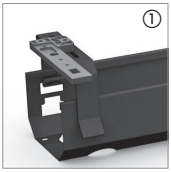
- Magnification 3.5x
- Double lens, Ø 48 mm
- High optical quality
- Contoured rubber cover for a better grip
- Delivered in its case

Lupa de mano semiacromática

- *Aumento 3.5x*
- *Lente doble, Ø 48 mm*
- *Alta calidad óptica*
- *Revestimiento de goma estriada para un mejor agarre*
- *Se entrega en su estuche*

7580-...

SWISS MADE



1200 x 780 x 650 / 1250 mm
~ 50 kg

Watchmaker's workbench

A compact and modern workbench that can be integrated into various watchmaker's workshop configurations.

- Adjustable height by electrical control: 65 - 125 cm
- Load capacity: 100 kg
- 3D armrest system with ball-and-socket joint, upholstered in leatherette for optimum ergonomics
- Laminated compact HPL worktop, (WxDxH) 1200 x 780 x 20 mm
- With recessess on the edges for retrieving parts
- Voltage: 230 V (110 V on request)

Various models available

- **7580-V1 :** Without options
- **7580-V2 :** Spandrel channel ①; built-in, folding power socket ②
- **7580-V3 :** Spandrel channel ①; built-in, folding power socket ②; powder-coated aluminium rear pannel
- **7580-V4 :** Spandrel channel ①; built-in, folding power socket ②; powder-coated aluminium rear pannel; Waldmann LED lamp 7225; BIFLEX rigid air-vaccum dispenser 7943-SCR

Mesa de relojero

Una mesa de trabajo compacta y moderna que puede integrarse en diversas configuraciones de talleres de relojería.

- *Altura regulable eléctricamente: 65 - 125 cm*
- *Capacidad de carga: 100 kg*
- *Sistema de reposabrazos 3D con rótula, tapizado en polipiel para una óptima ergonomía*
- *Bandeja compacta de MDF con recubrimiento de polvo, (ancho x fondo x alto) 1200 x 780 x 20 mm*
- *Con huecos en los bordes para recuperar las piezas*
- *Tensión: 230 V (110 V a petición)*

Varios modelos disponibles

- ***7580-V1**: Sin opciones*
- ***7580-V2:** Canal de cable ①; regleta empotrada y abatible ②*
- ***7580-V3:** Canal de cable ①; regleta empotrada y abatible ②; faldón trasero de aluminio con recubrimiento de polvo*
- ***7580-V4:** Canal de cable ①; regleta empotrada y abatible ②; faldón trasero de aluminio con recubrimiento de polvo; lámpara LED Waldmann 7225; tubos rígidos BIFLEX 7943-SCR*

7943-SCR

SWISS MADE

2x : Ø 25 x 650 mm
~ 2.6 kg

BIFLEX rigid air-vaccum dispenser, without counterweight

This air vacuum combi allows to limit the space under the workbench table and is adaptable on the great majority of the workbenches available on the market.

A. Tube extension
B. Hose extraction

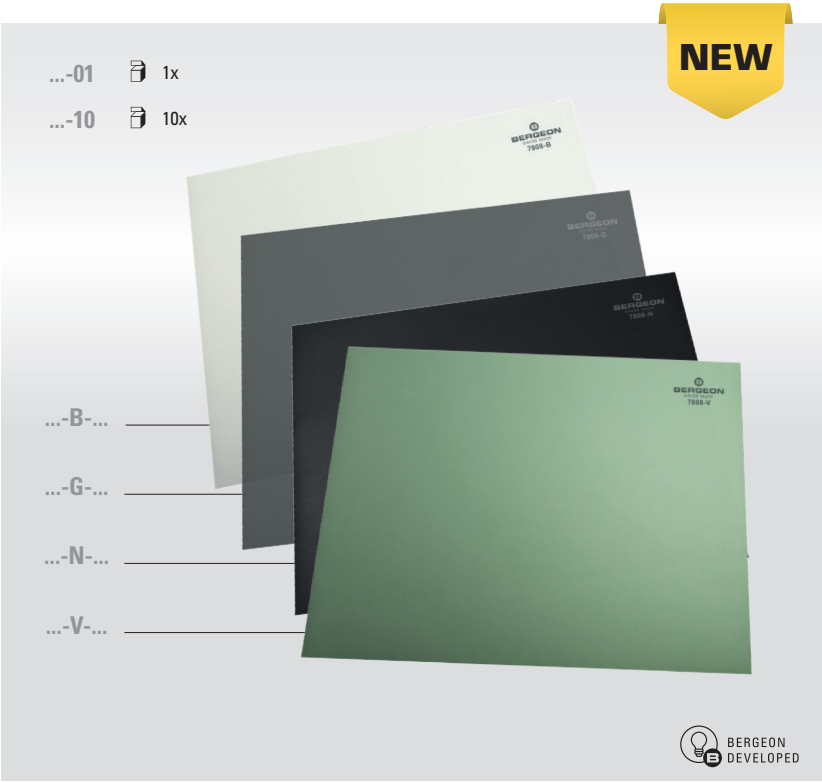
- Rigid
- Without counterweight
- Pivoting
- Locking device
- Blower 7809-R45
- Vacuum stylus 8809-R45 and soft brush 8809-B2

Tubos rígidos BIFLEX, sin contrapeso

Este combi de vacío y aire permite limitar el espacio bajo la mesa de trabajo y se adapta a la gran mayoría de las mesas de trabajo disponibles en el mercado.

A. Extensión del tubo
B. Extracción de mangueras

- *Rígido*
- *Sin contrapeso*
- *Giratorio*
- *Dispositivo de bloqueo*
- *Pistola 7809-R45*
- *Lápiz de aspiración 8809-R45 y cepillo suave 8809-B2*



7808-...

SWISS MADE

320 x 240 x 2 mm
99 g

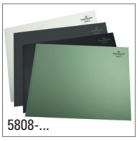
Anti-skid bench mat

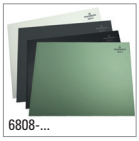
- Lightly structured
- Flexible and isopropyl alcohol resistent suface
- Anti-skid undersurface

Carpeta de mesa antideslizante

.

- Superficie ligeramente estructurada
- Flexible y resistente al alcohol isopropílico
- Parte inferior antideslizante


5808-...


6808-...

8033

~ 62 x 80 x 5 mm
43 g

RODICO ESD cleaning product

The latest addition to BERGEON's RODICO product range. Designed to meet the needs of demanding professionals in the watchmaking and electronics industries, RODICO ESD offers an anti-static solution for cleaning components and optimum protection against potentially harmful electrostatic discharges.

- Pre-cut pads for ease of use
- Complies with the norm **IEC 61340-5-1:2016**
- Wrapped in antistatic packaging

Producto de limpieza RODICO ESD

La última incorporación a la gama de productos RODICO de BERGEON. Diseñado para satisfacer las necesidades de los exigentes profesionales de la industria relojera y electrónica, RODICO ESD ofrece una solución antiestática para la limpieza de componentes y una protección óptima contra las descargas electrostáticas potencialmente fastidiosas.

- *Almohadillas precortadas para facilitar su uso*
- *Cumple con la norma **IEC 61340-5-1:2016***
- *Envueltas en un embalaje antiestático*

6033-1

7033-1

8009

Ø 67 mm
50 g

B-Ball, to open and close screwdown case backs

Inexpensive, easy-to-use this case opener allows most watches to be opened and will not leave marks.

- Made of rubber.

B-Ball, para abrir y cerrar cajas con fondo a rosca

Práctico y económico este abre cajas permite de abrir la mayoría de los relojes sin riesgo de marcar el fondo.

- *De caucho.*

8001

8007

8008

8015

7821-TK3

305 g
136 x 200 x 62 mm

Watch Care, ideal travel kit for transport, observation and maintenance of the watch

- Black hard-shell case with nylon lining.
- Separate zipped compartment ① for 1 or 2 watches.
- Foam lining.

- **Content:**
  1x No. 2.5 (4x) soft black synthetic rubber eyeglass No. 3611-N-2.5.
  1x Black anodised aluminium spring-bar tool with standard point and fork No. 5767-S.
  1x Microfibre cloth, black, 250 x 250 mm No. 7850-2-N.
  1x Hand brush No. 6417.
  1x Glass Spray No. 7821-GS.
  1x tube containing two cleaning sticks (Ø 3 mm) No. 2583-T.

Watch Care, kit de viaje perfecto para transportar, observar y cuidar el reloj

- *Funda rígida negra con forro de nailon.*
- *Compartimento separado ① con cremallera para 1 ó 2 relojes.*
- *Forro de espuma.*

- ***Contenido:***
  1x No 2.5 (4x) Lupa de goma sintética negra suave No. 3611-N-2.5.
  1x Saca-pasadores de aluminio anodizado negro con punta y horquilla estándar No. 5767-S.
  1x Tejido de microfibra negro, 250 x 250 mm No. 7850-2-N.
  1x Cepillo de mano No. 6417.
  1x Glass Spray No. 7821-GS.
  1x tubo con dos palillos de limpieza (Ø 3 mm) No. 2583-T.

STARTER SERVICE KIT

BERGEON MANUFACTURED

7814

SWISS MADE

250 x 210 x 70 mm
710 g

STARTER SERVICE KIT tool case

For the change of bracelets and small interventions.

- Contains: 18 specialised tools and accessories
- Content:
  1x Fine tool with bars N° 5767-F
  1x Tweezers N° 7024-1
  1x Tweezers N° 7423-2A
  1x Screwdriver Ø 1.00 mm N° 30081-100
  1x Screwdriver Ø 1.20 mm N° 30081-120
  1x Knife and case opener N° 7403
  1x Blower N° 30540
  1x Key for opening screwed backs N° 7662
  1x Gel casing cushion N° 5395-55-N
  1x Correction tool N° 6892
  2x Spare chuck for polygonal cases N° 2819-A
  1x Plastic Eyeglass N° 2611-TN-2.5
  1x Microfibre wiper N° 7850-2-N
  1x Tube with 2 pins and 2 spare bits
  (N° 6767-A / N° 6767-B / N° 6899-M-100 / N° 6899-M-120)

Maletín STARTER SERVICE KIT

Para el cambio de pulseras y pequeñas intervenciones.

- *Contiene: 18 herramientas y accesorios especializados*
- *Contiene:*
  1x Herramienta fina con barras N° 5767-F
  1x Pinzas N° 7024-1
  1x Pinzas N° 7423-2A
  1x Destornillador Ø 1,00 mm N° 30081-100
  1x Destornillador Ø 1,20 mm N° 30081-120
  1x Navajita y abre-caja N°7403
  1x Fuelle N°30540
  1x Llave para abrir fondos de cajas atornillados N° 7662
  1x Almohadilla apoya relojes gel N° 5395-55-N
  1x Herramienta de corrección N° 6892
  2x Mordaza de recambio para cajas con cantos rectos N° 2819-A
  1x Lupa de plástico N° 2611-TN-2.5
  1x Tejido de microfibra N° 7850-2-N
  1x Tubo con 2 clavijas y 2 puntas de repuesto
  (N° 6767-A / N° 6767-B / N° 6899-M-100 / N° 6899-M-120)

BERGEON

SWISS · MANUFACTURE · 1791

Discover our different leaflets

Descubra nuestros diferentes folletos

Stamp of the distributor/retailer | *Sello del distribuidor/vendedor*

BERGEON SA | Allée des Défricheurs 4a | CH-2300 La Chaux-de-Fonds | +41 32 933 60 00 | info@bergeon.ch | www.bergeon.ch

PROFESSIONAL TOOLS & EQUIPMENT MADE FOR WATCHMAKING & MICROTECHNOLOGY

2024/06 Non-binding pictures | *Imágenes no contractuales*